

PHILIPS
NORELCO

S5660

Tripleheader shaver



BC



ENGLISH 4

ESPAÑOL 39

S5660

Congratulations on your purchase and welcome to Philips Norelco!

To fully benefit from the support that Philips Norelco offers, register your product at www.norelco.com/register

¡Bienvenido a Philips Norelco y felicitaciones por su compra!

Para utilizar los servicios de asistencia técnica de Philips Norelco, registre su producto en www.norelco.com/register

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electric appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

Read all instructions before using this appliance.

DANGER

To reduce the risk of electric shock:

1. Do not reach for a corded shaver/SmartClean System that has fallen into water. Unplug immediately.
2. Power plug and the accessories connected to it are not for immersion or for use in shower.
3. Do not use an extension cord with this appliance.
4. Do not place or store a SmartClean System where it can fall or be pulled into a tub or sink. Do not place or drop a SmartClean System into water or other liquid.
5. Always unplug this shaver/SmartClean System from the electrical outlet immediately after use, except when shaver/SmartClean System is (re)charging.
6. Unplug and remove power supply cord from shaver before cleaning.
7. The batteries used in this device may present a fire or chemical burn hazard if mistreated. Do not disassemble, heat above 100°C (212°F) or incinerate.

WARNING

To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury to persons:

1. Close supervision is required when this product is used by, on, or near children, or persons with limited physical, sensory, or mental capabilities or invalids.

2. Use this shaver/SmartClean System for its intended household use as described in this manual. Do not use attachments or a cleaning cartridge not recommended by Philips North America LLC.
3. Never operate this shaver/SmartClean System if it has a damaged cord or charging plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water while plugged in. For assistance call 1-800-243-3050.
4. Keep the shaver/SmartClean System, cord and charging plug away from heated surfaces.
5. Never drop or insert any object into any opening.
6. Do not use the adapter in or near a power outlet that contains an electric air freshener to prevent damage to the adapter.
7. Do not clean, charge or plug in shaver/SmartClean System outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
8. Do not use this shaver with a damaged or broken comb, as facial injury may occur.
9. Always attach plug to shaver/SmartClean System first, then plug into outlet and then put shaver in SmartClean System. Be certain plug is inserted firmly into shaver/SmartClean System, up to mark indicated on plug. To disconnect, turn SmartClean System off, remove charging plug from outlet.
10. Never put the shaver/SmartClean System in direct sunlight or store at a temperature above 140°F (60°C).
11. Keep the cord dry at all times. Do not handle with wet hands.
12. To prevent possible damage to the cord, do not wrap cord around the shaver/SmartClean System.
13. Do not attempt to open the appliance to replace the battery.
14. Only use the power plug and other accessories supplied with the appliance.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

IMPORTANT: The power plug contains a transformer. Do not cut off the power plug to replace it with another plug, as this will cause a hazardous condition.

PHILIPS** NORELCO****45 - DAY MONEY-BACK GUARANTEE**

To enjoy the closest and most comfortable shave from your new Philips Norelco Men's Shaver, the shaver should be used exclusively for 3 weeks. This allows your hair and skin enough time to adapt to the Philips Norelco Shaving System. If, after that period of time, you are not fully satisfied with your Philips Norelco Men's Shaver, send the product back along with dated sales receipt and we'll refund you the full purchase price. **The shaver must be shipped prepaid by insured mail, insurance prepaid, have the original sales receipt, indicating purchase price, the date of purchase, and the money-back guarantee return authorization form enclosed. We cannot be responsible for lost mail.**

The shaver must be postmarked no later than 45 days from the date of purchase. Philips Norelco reserves the right to verify the purchase price of the shaver and limit refunds not to exceed suggested retail price.

To obtain money-back guarantee return authorization form, call 1-800-243-3050 for assistance. Delivery of refund check will occur 6-8 weeks AFTER receipt of returned product.

Table of Contents

Features	8
LED Display	11
Before First Use	13
Charging	13
Recharging	16
Quick Charge	16
Put It To The Test & Shaving Tips	16
How to Shave	
With An Electric Shaver	17
Using the SmartClick Trimmer	20
Travel Lock	22
Cleaning.....	23
Replacing the Shaving Heads.....	30
Maintenance	34
Storage.....	35
Assistance	35
Disposal	36
Accessories	37
Warranty.....	38

Features

MultiPrecision Blade System

Super Lift and Cut Action

Shaver Head
Release Button
• Hair Chamber
captures shaven
hair

Electronic
On/Off Button

Turbo+ Mode

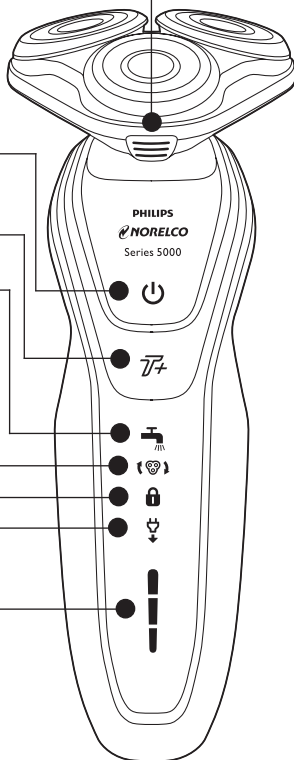
Cleaning
Reminder Indicator

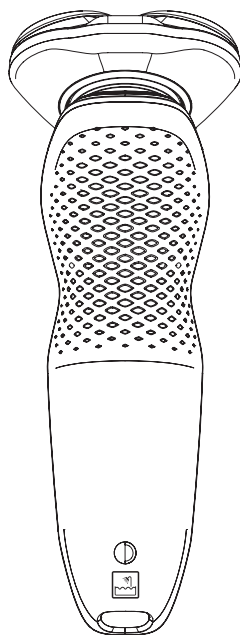
Replacement
Shaving Heads
Indicator

Travel Lock

'Unplug for use'
Indicator

Battery
Display
• Battery
Charge,
Full & Low
Indicators





SmartClick Precision
Trimmer

Travel Case

Automatic Worldwide
Voltage 100V to 240V AC

Rechargeable 1-hour full
charge for up to 60 min.
of cordless shaving time

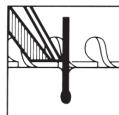
Quick Charge - For
one shave

Cordless - To shave
without a cord

Full 2-Year Warranty

45-Day Money-Back
Guarantee

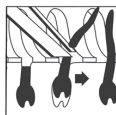
How the Unique Philips Norelco Lift and Cut Shaving System Makes Close Comfortable:



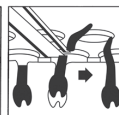
Groove channels
beard closer to
cutting system



Lifter raises hair



Slots to cut long
hairs



Holes to cut short
hairs even closer

Features

SmartClean System

SmartClean System Cap

Shaver Holder

On/Off Button

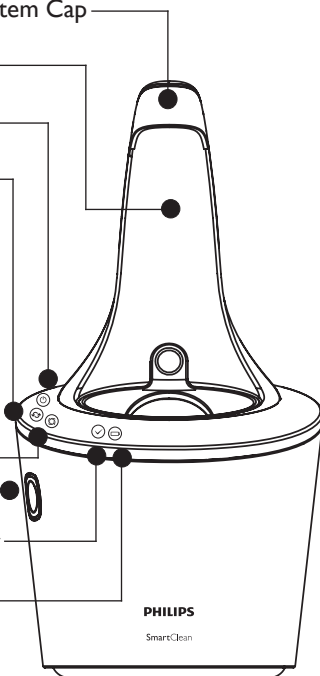
Cleaning
Cartridge
Replacement
Indicator

Cleaning
Indicator

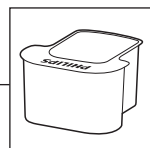
Cleaning
Cartridge
Release
Button

Ready Indicator

Charging
Indicator

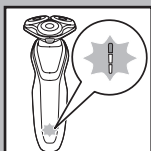


Cleaning Cartridge



LED Display

- Remove any sticker or protective foil from the display before using shaver.
- The display provides the following information:



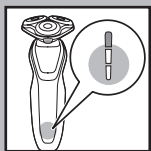
► Charging Indicator

- Quick charge: When you connect the power cord to an electrical outlet the lights of the battery charge indicator light up one after the other continuously. When the bottom charging light slowly blinks, the shaver contains enough energy for one shave.
- As charging continues, each light will blink and then light up continuously to indicate what level the battery has been charged.



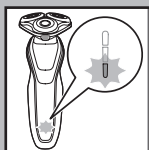
► Full Charge Indicator

- When the battery is fully charged, all charging lights light up continuously. After approximately 30 minutes the display automatically switches off again.
- If the on/off button is pressed during or after charging, the 'unplug for use' symbol blinks indicating the shaver is still connected to the electrical outlet.

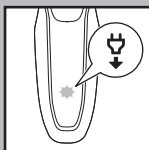


► Remaining Battery Capacity

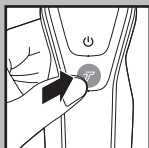
- The remaining battery capacity is indicated by the number of charging lights that are on.

**► Low Battery Indicator**

-When the battery is almost empty (5 or less shaving minutes left), the bottom charging light blinks orange and you will hear a beep.

**► 'Unplug For Use' Indicator**

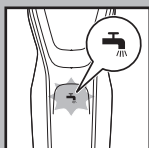
The 'unplug for use' symbol will blink to remind you the shaver is connected to the outlet.

**► Turbo+ mode**

This setting allows quicker and more powerful shaving for easier removal of dense hair.

**► Replacement Shaving Heads Indicator**

Every year, depending on your shaving behavior, the replacement shaving heads indicator lights up continuously. See 'Replacing the Shaving Heads' section for instructions to reset the shaver. This reminds you that with new shaving heads you will guarantee yourself optimal shaving performance.

**► Cleaning Reminder Indicator**

For optimal shaving performance, we recommend cleaning the shaver after EACH use. The blinking faucet will remind you the shaving unit needs to be cleaned. This happens after each shave.



► Travel Lock

The shaver is equipped with a travel lock function. You can use the travel lock function when you are going to store the shaver for a longer period or if you are going to take the shaver with you when traveling. See 'Travel Lock' section for instructions on how to use this function.

Before First Use

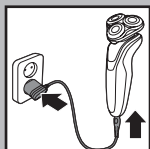
- Charge the shaver before you start using it (see 'Charging').
- Remove any sticker or protective foil from the display before using shaver.

Important

- Only use the power cord or SmartClean System provided to charge the shaver.
- The power plug transforms 100-240V AC to less than 24V DC.

Charging

- Charging, recharging or storing at temperatures below 40°F/4,5°C or higher than 95°F/35°C adversely affects lifetime of batteries.
- Charging or recharging requires one full hour.
- A fully charged shaver has a shaving time of up to 60 minutes.
- You may recharge when the display indicates the battery is almost empty.



- ▶ This shaver will not operate corded directly from the electrical outlet.
- ▶ Do not charge the shaver in a pouch or travel case.

1 Connect cord directly to shaver and connect the power plug into any 100V to 240V AC outlet. Use only the power cord provided.

- ▶ An adaptor plug may be necessary for power cord usage in some foreign countries. Use an attachment plug adaptor of the proper configuration for the power outlet.

The power cord will automatically convert to work on 100V to 240V AC systems.

2 The display on the shaver will indicate shaver is charging.

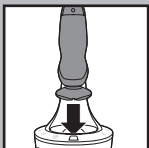
3 Charging requires one full hour. A fully charged shaver has a cordless shaving time of up to 60 minutes.

Charging Shaver with SmartClean System

1 Connect the small plug to the SmartClean System. Connect the power plug into any 100V to 240V AC outlet. Use only the power cord provided.



- 2** Press the top cap down to open the SmartClean System.



- 3** Hold the shaver head side down above the shaver holder with the display facing the shaver holder.



- 4** Place the shaver into the holder (1), push shaver back (2) and press down the top cap to connect the shaver (3) (click).

The shaver will only fit in the SmartClean System in one direction.

- 5** The battery indicator blinks slowly to indicate the shaver is charging.

- 6** Charging requires one full hour. A fully charged shaver has a cordless shaving time of up to 60 minutes.



- 7** Press the top cap down (1), pull the shaver forward (2) and lift shaver from holder (3).

Recharging

- 1** Recharging requires one full hour. Recharge when the display indicates the battery is almost empty.

Quick Charge

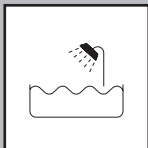
When batteries are empty, recharging the shaver for 5 minutes gives enough energy for one cordless shave.

Put It To The Test & Shaving Tips

- ▶ **21 Day Trial and Conversion Process.** It is a fact that your skin and beard need time to adjust to a new shaving system.
- ▶ **Use your new shaver exclusively for 3 weeks** to fully enjoy the closeness of a Philips Norelco shave.
- ▶ **At first you may not get as close a shave as you expect, or your face may even become slightly irritated.** This is normal since your beard and skin will need time to adjust. Invest 3 weeks and you'll soon experience the full joy of your new shaver.
- ▶ **Stick with it!** If you alternate shaving methods during the adjustment period, it may make it more difficult to adapt to the Philips Norelco shaving system.

- ▶ If you are still not convinced after 21 days, Philips Norelco will refund you the full purchase price as long as the request is received within 45 days of purchase.

How To Shave With An Electric Shaver



- ▶ This symbol on the shaver indicates that the shaver can be used in the bath or shower.
- ▶ Make sure the SmartClean System does not get wet or near water.
- ▶ For hygienic reasons, the shaver should only be used by one person.
- ▶ Use this shaver for its intended household use as described in this manual.

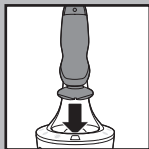
Dry Shaving



- ▶ For best results on skin comfort, pre-trim your beard if you have not shaved for 3 days or longer.

- 1 Turn shaver ON by pressing the on/off button once. Shave against the direction of beard growth using only circular movements.

The display lights up briefly to show the remaining battery status.

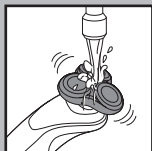


- 2** Stretch your skin with your free hand so blades can lift and cut whiskers. Gently press shaver to skin so the floating heads can follow the contours of your face. **DO NOT** press too hard. Too much pressure can pinch the skin into the combs.
- 3** Turn shaver **OFF** by pressing the on/off button once.
- 4** Clean the shaver after each use (see chapter 'Cleaning').
- 5** Place the shaver in the SmartClean System to protect shaver heads.

Wet Shaving

You can also use the shaver on a wet face with shaving foam or gel.

- 1** Apply some water to your skin.
- 2** Apply shaving foam or gel to your skin.



- 3** Rinse the shaving unit under the tap to ensure that the shaving unit glides smoothly over your skin.



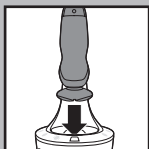
- 4** Press the on/off button once to switch on the shaver.

- 5** Move the shaving heads in circular movements over your skin.

NOTE: Rinse the shaver under the tap regularly to ensure that it continues to glide smoothly over your skin.

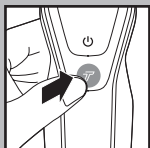
- 6** Dry your face and thoroughly clean the shaver after each use (see chapter 'Cleaning').

NOTE: Make sure you rinse all foam or gel off the shaver.



- 7** Place the shaver in the SmartClean System to protect shaver heads.

Turbo+ Mode



1 Turn shaver ON by pressing the on/off button once.

2 Press the Turbo+ button once if you want to shave areas of dense hair more quickly.



3 Move the shaving heads over your skin in circular movements.

4 Turn off the Turbo+ mode by pressing the Turbo button once.

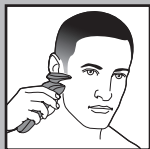
Using the SmartClick Trimmer



1 Pull the shaving unit straight off the shaver.
NOTE: Do not turn the shaving unit while you pull it off the shaver.



2 Insert the raised notch of the SmartClick trimmer into the slot in the top of the shaver. Press the trimmer down to attach it to the shaver. You will hear a 'click'.



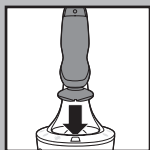
- 3** Turn shaver ON.
- 4** Hold trimmer to exact hairline desired. Move trimmer downward with gentle pressure.
- 5** Trim beard, moustache or sideburns using the trimmer.



- 6** Turn shaver OFF when finished.
- 7** Thoroughly clean the trimmer (see 'Cleaning').



- 8** Pull the trimmer straight off the shaver.
NOTE: Do not turn or twist the trimmer while you pull it off the shaver.



- 9** Insert the raised notch of the shaving unit into the slot in the top of the shaver. Press the shaving unit down to attach it to the shaver. You will hear a 'click'.
- 10** Place the shaver in the SmartClean System to protect shaver heads.

Travel Lock

If you are going to store the shaver for a longer time period or if traveling, it is possible to lock the shaver. The travel lock prevents the shaver from being switched on by accident.

Activating the travel lock



- 1** Press the ON/OFF button for 3 seconds.
- ▶ The travel lock symbol lights up continuously and the lock symbol blinks.
- 2** The travel lock has now been activated.

Deactivating the travel lock



- 1** Press the ON/OFF button for 3 seconds.
 - 2** The lock symbol blinks and then lights up continuously. The shaver is now ready for use.
- ▶ The shaver unlocks automatically when charging in the SmartClean System or when connected to an electrical outlet.

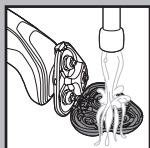
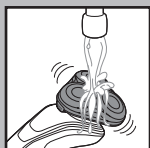
Cleaning

- ▶ Always clean your shaver after each use.
- ▶ Regular cleaning guarantees better shaving results.
- ▶ Never remove or replace shaving unit while motor is on.
- ▶ Do not apply pressure to shaving head combs. Do not touch shaving heads with hard objects as this may dent or damage precision-made slotted combs.
- ▶ Do not use shaver if shaving head combs are damaged or broken. Facial injury may occur.
- ▶ Do not use abrasives, scourers or aggressive liquids such as gasoline or acetone to clean the shaver.
- ▶ Never dry the shaving unit with a towel or tissue as this may damage the shaving heads.

Cleaning the Shaving Unit

The shaving heads may be quickly cleaned after each use by rinsing with hot water. Water from the tap should be on a hot setting, **BUT BE CAREFUL TO TEST WATER FIRST SO AS NOT TO BURN OR SCALD HANDS.**

- ▶ Regular cleaning guarantees better shaving results.
- ▶ While rinsing shaving heads, water may drip out of the base of shaver. This is a normal occurrence.



- 1** Turn the shaver ON by pressing the on/off button once.
 - 2** For best results rinse the shaving unit by running under hot water for a few minutes.
 - 3** Turn the shaver OFF.
 - 4** Press the Shaver Head Release Button to open the shaving unit.
 - 5** Rinse the hair chamber under the tap.
 - 6** Rinse the shaving head holder under hot tap water for 30 seconds.
- BE CAREFUL TO TEST WATER FIRST SO AS NOT TO BURN OR SCALD HANDS.
- 7** Carefully shake off excess water and let the shaving head holder air dry completely.
 - 8** Close the shaving head holder. You will hear a 'click'.

Preparing SmartClean System For Use

CAUTION: Keep cleaning cartridge(s) out of reach of children. Do not take internally. Avoid contact with eyes. In case of eye contact, thoroughly flush with cold water. If irritation persists, get medical attention.

Important

- For optimal cleaning results, replace the cleaning cartridge every 3 months when used weekly.
- Only use this shaver, SmartClean System and cleaning cartridge provided to charge or clean shaver.
- Other Philips Norelco shavers may not work with this SmartClean System.
- To avoid evaporation, do not expose cleaning solution to direct sunlight.
- The SmartClean System thoroughly cleans but does not disinfect your shaver; therefore, do not share shaver with others.
- The charging plug converts 100-240V AC to less than 24V DC.
- Place the SmartClean System on a flat, stable and fluid-resistant surface to avoid any leakage. Be careful not to tip or move the SmartClean System when it is ready for use.
- Use this appliance for its intended household use as described in this manual.

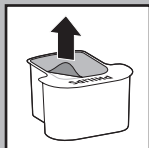


- 1** Place the SmartClean System on a flat, level surface.

To prevent leaking, do not tilt the SmartClean System.



- 2** While holding the SmartClean System with one hand, press the button located on the side of the SmartClean System (1) and lift the SmartClean System (2).



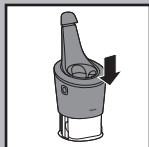
- 3** Remove the seal off the cleaning cartridge.

NOTE: ONLY USE PHILIPS NORELCO SMARTCLEAN CARTRIDGE (MODEL JC302 OR JC303) WITH THE SMARTCLEAN SYSTEM.

- When the cleaning cartridge filter is full, the replacement symbol blinks indicating the cleaning cartridge should be replaced. See 'Replacing the SmartClean System Cartridge'.



- 4** Place the cleaning cartridge in the SmartClean System.



- 5** While holding the SmartClean System with one hand, gently push the top part of the SmartClean System back down. You will hear a 'click'.

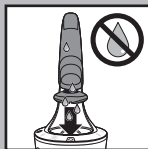
When the SmartClean System is ready for use, do not move appliance to prevent leakage.

Cleaning the Shaver in the SmartClean System

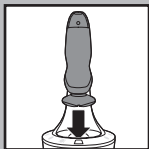
- ▶ If the shaver does not contain enough power for one (1) shave, the SmartClean System may not work properly. Charge the shaver in the SmartClean System before using the SmartClean System to clean your shaver.
- ▶ If you use the shaver with shaving foam or gel, quickly rinse under hot water before cleaning in the SmartClean System.

- 1** Connect the small plug to the SmartClean System. Connect the power plug into any 100V to 240V AC outlet. Use only the power cord provided.
- 2** Place the SmartClean System on a flat, level surface. Make sure the seal has been removed from the cleaning cartridge (see 'Preparing SmartClean System For Use').
- 3** Press the top cap down to open the SmartClean System.

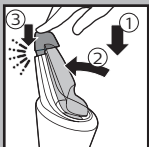




- 4** Shake off any excess water from shaver before placing in the SmartClean System.

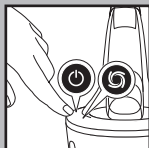


- 5** Hold the shaver head side down above the shaver holder with the display facing the shaver holder.



- 6** Place the shaver into the holder (1), push shaver back (2) and press down the top cap to connect the shaver (3) (click).

The shaver will only fit in the SmartClean System in one direction.



- 7** The battery symbol blinks slowly to indicate shaver is charging.

- 8** Press the ON/OFF button (⏻) on the SmartClean System to start the cleaning cycle.

The cleaning symbol will blink.

- ▶ The cleaning cycle takes approximately 10 minutes.
- ▶ Do not press the ON/OFF button while the cleaning cycle is running. If this does occur, the cleaning cycle will stop and the cleaning symbol stops blinking. The cleaning cycle can be re-started by pressing the ON/OFF button once.



- If the power plug is disconnected before the cleaning cycle is complete, reconnect the plug into the outlet and the cleaning cycle can be re-started by pressing the ON/OFF button once.

NOTE: When the cleaning cartridge filter is full, the replacement symbol blinks orange. (See 'Replacing the SmartClean System Cartridge').



- 9** When the cleaning cycle is complete and the shaver is hygienically clean, the ready symbol lights up continuously.

The battery symbol on the shaver will light up to indicate the shaver is fully charged.



- 10** Press the top cap down (1), pull the shaver forward (2) and lift shaver from SmartClean holder (3).

- The SmartClean System automatically turns off 30 minutes after the cleaning cycle is complete.

- 11** Carefully shake off excess liquid and let the shaving unit air dry completely.

You can also leave the shaver in the SmartClean System overnight to dry.

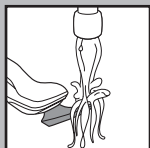
Cleaning the Trimmer

Clean the trimmer after each use.



1 Attach the trimmer to shaver.

2 Turn shaver ON.



3 Rinse the trimmer under hot water. **BUT BE CAREFUL TO TEST WATER FIRST SO AS NOT TO BURN OR SCALD HANDS.**



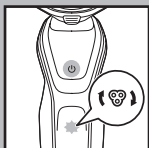
4 Turn the shaver OFF. Shake off excess water and allow trimmer to air dry thoroughly.

Tip: For optimal trimmer performance, lubricate the trimmer teeth with one drop of mineral oil every 6 months.

Replacing the Shaving Heads

- Replace the shaving heads once a year for optimal shaving results.
- Replace damaged or worn shaving heads with model SH50 Philips Norelco shaving heads only.

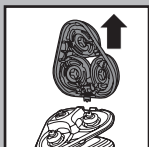
Replacement Shaving Heads Indication



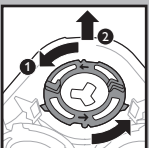
- ▶ The shaving unit symbol lights up continuously when the shaver is turned off to remind you to replace your shaving heads to obtain optimal shaving results.



- 1** Press the shaver head release button to open the shaving unit.



- 2** Pull the shaving head holder off the bottom part of the shaving unit.

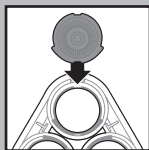


- 3** Turn the retaining ring counterclockwise (1) and lift it off the shaving head (2).

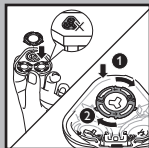


- 4** Remove the shaving heads from the shaving head holder and discard.

DO NOT discard the retaining ring.

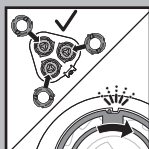


- 5** Place a new shaving head in the holder. Make sure the projections of the shaving head fit exactly into the recesses on the shaving head holder.



- 6** Hold the shaving head holder in your hand and place the retaining ring on the shaving head holder (1). Turn clockwise (2) to reattach the retaining ring.

Do not place the shaving head holder on a surface, as damage may occur.



- 7** Repeat this process for the other two cutters and combs.

NOTE: Each retaining ring has two recesses and two projections that fit exactly in the projections and recesses of the shaving head holder. Make sure you hear a 'click' indicating the retaining ring is fixed into place.

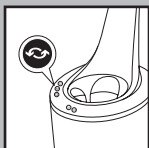


- 8** Reinsert the hinge of the shaving head holder into the slot of the shaving unit. Close the shaving head holder (click).

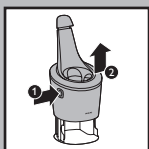


- 9** To reset the shaver, press and hold the On/Off button for approximately 7 seconds.

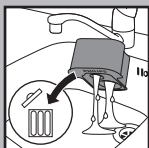
Replacing the SmartClean System Cleaning Cartridge



- For optimal cleaning results, replace the cleaning cartridge when the replacement indicator blinks orange or every 3 months if used weekly.



- 1** While holding the SmartClean System with one hand, press the cartridge release button on the side of the SmartClean System (1) and lift the SmartClean System (2).



- 2** Remove the empty cleaning cartridge and pour any remaining cleaning fluid out of the cleaning cartridge.

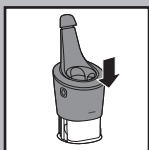
You can safely pour the cleaning fluid down the sink.

- 3** Discard the empty cleaning cartridge. Contact your local town or city officials for recycling information.

- 4** Remove the seal off the new cleaning cartridge.



- 5** Place the new cleaning cartridge in the SmartClean System.



- 6** While holding the SmartClean System with one hand, gently push the top part of the SmartClean System back down. You will hear a 'click'.

When the SmartClean System is ready for use, do not move appliance to prevent leakage.

This shaver/SmartClean System has no other user-serviceable parts. For assistance, call 1-800-243-3050.

Maintenance

- ▶ Always remove shaver from the SmartClean System before cleaning appliance.
- ▶ The SmartClean System may be wiped clean using a damp cloth.
- ▶ Water from the tap should be on a warm setting to clean any washable parts.

NOTE: DO NOT place or clean any parts of the SmartClean System in a dishwasher.

Storage

- The shaver can be placed in the travel case or SmartClean System for safe storage.
- Be sure shaver is turned off. Remove cord from outlet before storing in a safe, dry location where it will not be crushed, banged, or subject to damage.
- Do not wrap power cord around shaver or SmartClean System when storing.
- Store cord in a safe location where it will not be cut or damaged.
- Do not place or store SmartClean System where it can fall or be pulled into a tub or sink, water or other liquid while plugged in.

Assistance

- For assistance, visit our website:

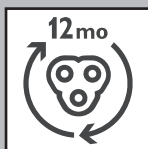
**www.philips.com/support or
call toll free 1-800-243-3050**

- Online information is available 24 hours a day, 7 days a week.

Disposal

- ▶ This Philips Norelco shaver contains a rechargeable lithium-ion battery which must be disposed of properly.
- ▶ Contact your local town or city officials for battery disposal information or call 1-800-822-8837 or www.call2recycle.org for battery drop-off locations.
- ▶ Your product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused. For recycling information, please contact your local waste management facilities or visit www.recycle.philips.com.
- ▶ For assistance, visit our website, www.philips.com/support or call toll free: 1-800-243-3050.

Accessories



- ▶ **Replacement Shaving Heads**
Model SH50 - For maximum shaver performance, replace your Philips Norelco shaving heads once a year.
- ▶ **SmartClick Beard Styler**
Model RQ111 - Philips Norelco SmartClick Beard Styler
- ▶ **Replacement Cleaning Cartridge**
Model JC302 - Philips Norelco SmartClean Cleaning Cartridge, 2-Pack
Model JC303 - Philips Norelco SmartClean Cleaning Cartridge, 3-Pack
- ▶ **SmartClick Skin Cleansing Brush**
Model RQ585 - Philips Norelco SmartClick Skin Cleansing Brush
- ▶ **Philips Norelco Shaver Accessories may be purchased at a store near you, or on our website www.philips.com/store**

FULL TWO YEAR WARRANTY

Philips North America LLC warrants this new product (except cutters and combs) against defects in materials or workmanship for a period of two years from the date of purchase, and agrees to repair or replace any defective product without charge.

IMPORTANT: This warranty does not cover damage resulting from accident, misuse or abuse, lack of reasonable care, the affixing of any attachment not provided with the product or loss of parts or subjecting the product to any but the specified voltage or batteries.*

NO RESPONSIBILITY IS ASSUMED FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.

In order to obtain warranty service, simply go to www.philips.com/support for assistance. It is suggested that for your protection you return shipments of product by insured mail, insurance prepaid. Damage occurring during shipment is not covered by this warranty.

NOTE: No other warranty, written or oral, is authorized by Philips North America LLC. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above exclusion and limitations may not apply to you.

* Read enclosed instructions carefully.

Manufactured for:
Philips Personal Health
a division of Philips North America LLC
P.O.Box 10313, Stamford, CT 06904



This symbol on the product's nameplate means it is listed by Underwriters' Laboratories, Inc.

Norelco, Tripleheader, Lift and Cut, and  are registered trademarks of Philips North America LLC.

PHILIPS and Philips Shield are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando utilice un artefacto eléctrico, tome las precauciones básicas.

Lea las instrucciones antes de utilizar este producto.

PELIGRO

Para reducir el riesgo de descarga eléctrica:

1. No intente tocar una afeitadora enchufada ni un sistema SmartClean que haya caído al agua. Desenchúfelo inmediatamente.
2. El conector y los accesorios conectados a él no deben sumergirse ni usarse en la ducha.
3. No utilice el artefacto con un cable de extensión.
4. No coloque ni guarde el sistema SmartClean en un lugar donde pueda caerse en la bañera o en el lavabo. No sumerja el sistema SmartClean ni lo deje caer en el agua u otros líquidos.
5. Siempre desenchufe la afeitadora o el sistema SmartClean de la toma de corriente inmediatamente después de su uso, excepto cuando se esté recargando la afeitadora o el sistema SmartClean.
6. Antes de limpiar la afeitadora, desenchufe y desconecte el cable de alimentación.
7. Las baterías utilizadas en este dispositivo pueden generar incendios o provocar quemaduras químicas si no se manipulan correctamente. No las desarme ni las exponga a temperaturas superiores a 100°C (212°F) o a fuentes de calor.

ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de quemaduras, incendios, descargas eléctricas y lesiones:

40 ESPAÑOL

1. El uso de este dispositivo debe estar bajo estricta supervisión cuando esté operado por niños, por personas con capacidades mentales, sensoriales o físicas limitadas o por personas con discapacidades, o cuando se emplee en o cerca de estos.
2. Utilice esta afeitadora o el sistema SmartClean para el uso doméstico que se describe en este manual. No utilice accesorios ni cartuchos de limpieza que no estén recomendados por Philips North America LLC.
3. Nunca utilice esta afeitadora ni el sistema SmartClean si el cable o el enchufe de carga están dañados, si no funciona correctamente, si se cayó, si está dañada o si se sumergió en agua mientras estaba conectada. Para solicitar asistencia, comuníquese al 1-800-243-3050.
4. Mantenga la afeitadora, el sistema SmartClean, el cable y el enchufe de carga lejos de superficies calientes.
5. No deje caer ni introduzca ningún objeto en las aberturas.
6. No utilice el adaptador en o cerca de una toma de corriente eléctrica que contiene un ambientador para evitar daños en el adaptador.
7. No limpie, cargue ni enchufe la afeitadora ni el sistema SmartClean al aire libre ni los utilice en lugares donde se utilicen aerosoles (sprays) o se administre oxígeno.
8. No utilice esta afeitadora con un peine deteriorado o roto, ya que podría ocasionar lesiones en el rostro.
9. Siempre coloque, en primer lugar, el enchufe en la afeitadora o en el sistema SmartClean, luego, conecte el cable a la toma de corriente y, finalmente, coloque la afeitadora en el sistema SmartClean. Asegúrese de que el enchufe esté insertado firmemente en la afeitadora, hasta la marca que aparece en el conector. Para desconectarlo, apague el sistema SmartClean y extraiga el enchufe de carga de la toma de corriente.
10. Nunca exponga la afeitadora ni el sistema SmartClean a la luz solar directa ni los guarde en lugares con temperaturas superiores a los 60°C (140°F).

11. Mantenga seco el cable en todo momento. No lo manipule con las manos mojadas.
12. Para evitar dañar el cable, no lo enrolle alrededor de la afeitadora ni del sistema SmartClean.
13. No intente abrir el artefacto para cambiar la batería.
14. Utilice únicamente el conector de alimentación y los accesorios suministrados con el artefacto.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

IMPORTANTE: el conector de energía contiene un transformador. No lo sustituya por otro para evitar situaciones de riesgo.

PHILIPS

NORELCO

GARANTÍA DE DEVOLUCIÓN DEL IMPORTE DE 45 DÍAS

Use su nueva afeitadora Philips Norelco para hombres como método exclusivo de afeitado durante tres semanas para disfrutar de un afeitado cómodo y al ras. Esto permite que su pelo y su piel se acostumbren al sistema de afeitado Philips Norelco. Si después de este período de prueba no está satisfecho con los resultados de su afeitadora Philips Norelco, puede devolver el producto con el recibo de compra que contenga la fecha de adquisición y le reembolsaremos el precio de compra íntegramente. **La afeitadora se debe enviar prepagada por medio de correo certificado con el recibo de compra original que indique la fecha de compra, el importe abonado y el formulario de autorización de reembolso garantizado del dinero. No nos responsabilizamos por la pérdida de la correspondencia.** La fecha de envío debe estar dentro de los 45 días posteriores a la compra. Philips Norelco se reserva el derecho de verificar el precio de compra de la afeitadora y limitar el reembolso al precio de venta al por menor sugerido.

Para obtener un formulario de autorización de reembolso garantizado del dinero, llame al número 1-800-243-3050 para obtener asistencia. La entrega del cheque de reembolso sucederá de 6 a 8 semanas DESPUÉS de recibir el producto devuelto.

Tabla de contenido

Características	43
Pantalla LED	46
Antes del primer uso.....	48
Carga.....	49
Recarga	51
Carga rápida	52
Prueba y consejos de afeitado.....	52
Cómo usar una afeitadora eléctrica	53
Uso del recortador SmartClick.....	56
Sistema de Bloqueo.....	57
Limpieza.....	59
Reemplazo de los cabezales de afeitado	68
Mantenimiento.....	72
Almacenamiento	73
Asistencia	74
Eliminación.....	75
Accesorios	76
Garantía.....	77

Características

Tecnología DynamicFlex

Funcionamiento del sistema Super Lift & Cut

Botón de liberación
del cabezal
de afeitado

- Cámara de recolección de vello recoge el pelo afeitado

Electrónico
Botón de
encendido/apagado

Modo Turbo+

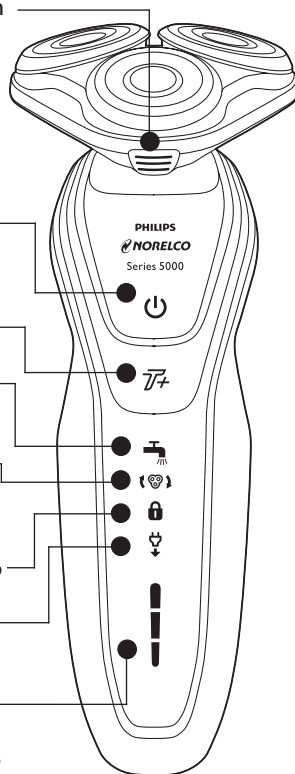
Recortadorio
de limpieza

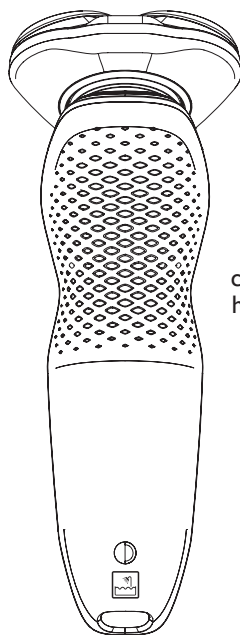
Reemplazo
Cabezales de
afeitado Indicador

Sistema de bloqueo

'Desenchufar para
utilizar' Indicador

Pantalla de
la batería
• Carga de batería,
Indicadores
Cargado y Bajo





**Recortador de Precisión
SmartClick**

Funda de viaje (S5570CC)

**Voltaje universal
automático entre
100 y 240 V CA**

**Se recarga en 1 hora. La
carga completa proporciona
hasta 60 minutos de tiempo
de afeitado sin cable**

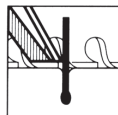
**Carga rápida -
Para un afeitado**

**Sin cables -
Para afeitarse sin cables**

Garantía total por 2 años

**Garantía de devolución del
importe de 45 días**

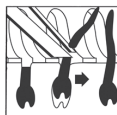
**El Sistema de Afeitado de Philips Norelco **
Lift and Cut proporciona un comfortable apurado:



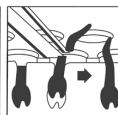
El surco dirige la
barba más cerca del
sistema de corte



El elevador levanta
el pelo



Ranuras para
cortar los pelos
más largos



Agujeros para cortar
pelos cortos con un
apurado aún mayor

Características

Sistema SmartClean

SmartClean Tapa del sistema

Soporte para
la afeitadora

Encendido/
Apagado botón

Indicador de
reemplazo
del cartucho
de limpieza

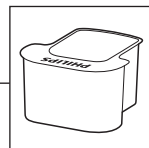
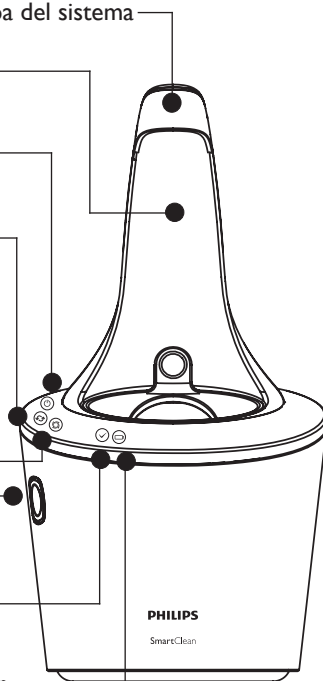
Limpieza
indicador

Cartucho
de limpieza
botón de
liberación

Listo
indicador

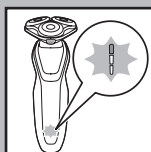
Carga indicador

Cartucho de
limpieza

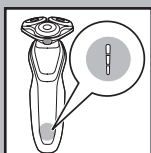


Pantalla LED

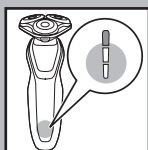
- ▮ Quite cualquier adhesivo o lámina protectora de la pantalla antes de usar la afeitadora.
- ▮ La pantalla proporciona la siguiente información:

**▮ Indicador de carga**

- Carga rápida: Cuando se conecta el cable de alimentación a una toma de corriente eléctrica, las luces del indicador de carga de la batería de hasta uno después del otro continuamente. Cuando la luz de carga inferior parpadea lentamente, la afeitadora tiene suficiente energía para un afeitado.
- De carga continúa, cada luz parpadeará y continuación, se ilumina de forma continua para indicar cuál es el nivel hasta el que se ha cargado la batería.

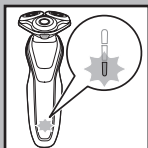
**▮ Indicador de carga completa**

- Cuando la batería se haya cargado completamente, se iluminan todas las luces de carga constantemente. Después de aproximadamente 30 minutos, la pantalla se apaga automáticamente otra vez.
- Si se pulsa el botón de encendido/apagado durante o después de la carga, la 'desenchufar para utilizar' símbolo parpadea para indicar que todavía está conectada a la toma de corriente.



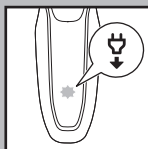
► Capacidad de carga disponible en la batería

-La cantidad de luces de carga encendidas indican la capacidad de carga disponible en la batería.



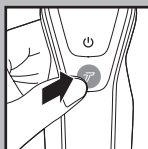
► Indicador de nivel bajo de batería

-Cuando la batería está casi vacía (5 minutos o menos de tiempo de afeitado), la luz de carga inferior parpadea de color naranja y se oye un pitido.



► Indicador 'Desenchufar para utilizar'

El símbolo "desenchufar para utilizar" parpadeará para recordarle que la afeitadora aún está conectada a la toma de corriente.



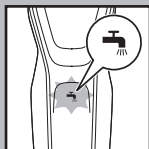
► Modo Turbo+

Este ajuste permite un afeitado más rápido e poderoso para la eliminación fácil del cabello denso.



► Indicador de reemplazo los cabezales de afeitado

Cada año, según la manera en que se afeite, el indicador de reemplazo de los cabezales de afeitado se ilumina constantemente. Consulte la sección "Reemplazo de los cabezales de afeitado" para obtener instrucciones sobre cómo restablecer la afeitadora. Esto le recuerda que con nuevos cabezales de afeitado se garantiza un óptimo rendimiento de afeitado.

**Recordatorio de limpieza**

Para conseguir un rendimiento óptimo de afeitado, recomendamos limpiar la afeitadora después de CADA uso. El grifo parpadeante le recordará que la unidad de afeitado debe limpiarse. Esto ocurre después de cada afeitado.

**Bloqueo para viajes**

La afeitadora está equipada con una función de sistema de bloqueo. Puede utilizar el sistema de bloqueo cuando pretenda almacenar la afeitadora durante un largo periodo de tiempo o si pretende llevar la afeitadora durante un viaje. Consulte la sección "Sistema de bloqueo" para obtener instrucciones sobre cómo utilizar esta función.

Antes del primer uso

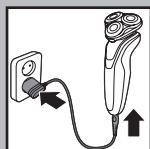
- ▮ Cargue la afeitadora antes de comenzar a usarla (consulte la sección "Carga").
- ▮ Quite cualquier adhesivo o lámina protectora de la pantalla antes de usar la afeitadora.

Importante

- ▮ Utilice solo el cable de alimentación o el sistema SmartClean suministrados para cargar la afeitadora.
- ▮ El adaptador del conector transforma CA de 100-240 V a menos de 24 V de CC.

Carga

- ▶ La carga, recarga o el almacenamiento del producto a temperaturas inferiores a los 4,5°C (40°F) o superiores a los 35°C (95°F) reduce la vida útil de las baterías.
- ▶ La carga o recarga requiere una hora completa.
- ▶ Una afeitadora completamente cargada otorga un tiempo de afeitado de hasta 60 minutos.
- ▶ Puede recargar la afeitadora cuando la pantalla indique que la batería está casi vacía.
- ▶ Esta afeitadora no funciona si está enchufada directamente a la toma de corriente eléctrica.
- ▶ No cargue la afeitadora dentro de la funda o funda de viaje.



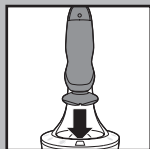
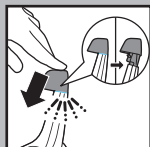
- 1** Conecte el cable directamente a la afeitadora y enchufe el conector de alimentación a cualquier toma de corriente de entre 100V a 240V de CA. Utilice únicamente el cable de alimentación suministrado.

- ▶ En algunos países podría ser necesario el uso de un adaptador para el cable de alimentación. Utilice un adaptador apropiado para el tipo de toma de corriente.

El cable de alimentación transformará automáticamente la corriente para funcionar con sistemas de 100 a 240V de CA.

- 2** La pantalla de la afeitadora indicará que se está cargando.
- 3** La carga requiere una hora completa. Una afeitadora completamente cargada ofrece un tiempo de afeitado sin cable de hasta 60 minutos.

Cargar la afeitadora con el sistema SmartClean



- 1** Conecte el enchufe pequeño al sistema SmartClean. Conecte el enchufe de alimentación a cualquier toma de corriente de entre 100 V a 240 V de CA. Utilice solo el cable de alimentación suministrado.
- 2** Presione la tapa superior hacia abajo para abrir el sistema SmartClean.
- 3** Mantenga el cabezal de la afeitadora hacia abajo por encima del soporte para la afeitadora con la pantalla hacia el soporte para la afeitadora.



- 4** Coloque la afeitadora en el soporte (1), empuje hacia atrás la afeitadora (2) y presione hacia abajo la tapa superior para conectar la afeitadora (3) (hasta que oiga un "clik").

La afeitadora calza en el sistema SmartClean en una sola dirección.

- 5** El indicador de batería parpadea lentamente para indicar que la afeitadoras está cargando.

- 6** La carga requiere una hora completa. Una afeitadora completamente cargada ofrece un tiempo de afeitado sin cable de hasta 60 minutos.



- 7** Presione la tapa superior hacia abajo (1), tire de la afeitadora hacia delante (2) y levántela del soporte (3).

Recarga

- 1** La recarga requiere una hora completa. Puede realizar la recargar cuando la pantalla indique que la batería está casi vacía.

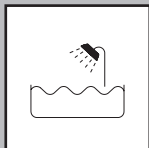
Carga rápida

Cuando las baterías estén vacías, al cargar la afeitadora durante 5 minutos tendrá suficiente energía para un afeitado sin cable.

Prueba y consejos de afeitado

- ▶ Proceso de prueba y adaptación de 21 días. Es un hecho que la piel y la barba tardan algún tiempo en acostumbrarse al nuevo sistema de afeitado.
- ▶ Utilice su nueva afeitadora Philips Norelco durante 3 semanas para disfrutar completamente de un afeitado al ras.
- ▶ Es posible que al principio no obtenga el afeitado al ras que desea e incluso su piel puede irritarse levemente. Esto es normal, ya que la barba y la piel necesitan tiempo para acostumbrarse. Pruebe este producto durante 3 semanas y pronto disfrutará al máximo de su nueva afeitadora.
- ▶ Sea perseverante. Si alterna entre métodos de afeitado durante el período de adaptación, será más difícil acostumbrarse al sistema de afeitado de Philips Norelco.
- ▶ Si después de 21 días todavía no está satisfecho con los resultados, Philips Norelco le reembolsará el precio total de la compra, siempre que la solicitud de reembolso se reciba dentro de los 45 días posteriores a la compra.

Cómo usar una afeitadora eléctrica



- ▶ Este símbolo indica que la afeitadora puede utilizarse en el baño o en la ducha.
- ▶ Asegúrese de que el sistema SmartClean no se moje ni que esté cerca del agua.
- ▶ Por razones de higiene, la afeitadora sólo debe ser utilizado por una sola persona.
- ▶ Utilice esta afeitadora para el uso doméstico que se describe en este manual.

Afeitado en seco

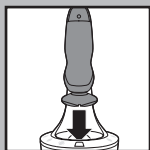


- ▶ Para obtener los mejores resultados en la piel confort, recorte su barba si no se ha afeitado durante 3 días o más.

- 1** Pulse el botón de encendido/apagado una vez para encender la afeitadora. Aféitese en el sentido contrario al crecimiento del pelo, únicamente con movimientos circulares.

La pantalla se enciende brevemente para mostrar la carga que le queda a la batería.

- 2** Estire su piel con la mano libre para que las cuchillas puedan levantar y cortar la barba. Presione suavemente la afeitadora contra la piel para que los cabezales flotantes puedan seguir los contornos de su rostro. NO presione demasiado, ya que la presión excesiva puede causar que los peines pellizquen la piel.



- 3** Pulse una vez el botón de encendido/apagado para apagar la afeitadora.
- 4** Limpie la afeitadora después de cada uso (consulte el capítulo "Limpieza").
- 5** Coloque la afeitadora en el sistema de SmartClean para proteger los cabezales.

Afeitado húmedo

También puede utilizar la afeitadora sobre el rostro húmedo con espuma o gel de afeitar:

- 1** Humedezca la piel.
- 2** Aplique espuma o gel de afeitar sobre la piel.
- 3** Enjuague la unidad de afeitado con el agua del grifo para garantizar que se oiga deslizándose suavemente sobre la piel.
- 4** Pulse el botón de encendido/apagado una vez para encender la afeitadora.

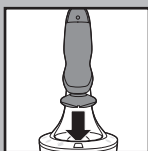


- 5** Mueva los cabezales de afeitado sobre la piel con movimientos circulares.

NOTA: enjuague regularmente la afeitadora con el agua del grifo para garantizar que se siga deslizando suavemente sobre la piel.

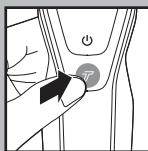
- 6** Séquese la cara y limpie cuidadosamente la afeitadora después de cada uso (consulte el capítulo "Limpieza").

NOTA: asegúrese de eliminar todos los restos de espuma o gel de afeitar de la afeitadora cuando la enjuague.



- 7** Coloque la afeitadora en el sistema de SmartClean para proteger los cabezales.

Modo Turbo+



- 1** Pulse el botón de encendido/apagado una vez para encender la afeitadora.
- 2** Presione el botón turbo+ una vez si desea afeitar las zonas de cabello denso.



- 3** Desplace los cabezales de afeitado sobre la piel, haciendo movimientos circulares.
- 4** Desactivar el modo turbo+ pulsando el botón turbo una vez.

Uso del recortador SmartClick

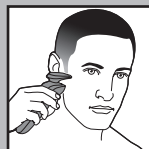


- 1** Extraiga la unidad de afeitado de la afeitadora.

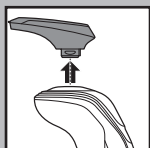
NOTA: no gire la unidad de afeitado mientras la extrae de la afeitadora.



- 2** Inserte la muesca levantada del recortador SmartClick en la ranura de la parte superior de la afeitadora. Presione el recortador hacia abajo para fijarlo a la afeitadora. Se oirá un "clik".



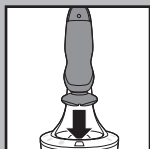
- 3** Encienda la afeitadora.
- 4** Fije el recortador hasta que alcance la línea de cabello deseada. Presione suavemente el recortador para moverlo hacia abajo.
- 5** Recorte la barba, el bigote y las patillas con el recortador.
- 6** Apague la afeitadora cuando haya terminado.



- 7** Limpie a fondo el recortador después de su uso (consulte el capítulo 'Limpieza').



- 8** Extraiga el recortador de la afeitadora.
NOTA: no gire ni tuerza la unidad de recorte mientras la extrae de la afeitadora.



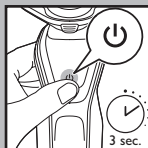
- 9** Inserte la muesca levantada de la unidad de afeitado en la ranura de la parte superior de la afeitadora. Presione la unidad de afeitado hacia abajo para fijarla a la afeitadora. Se oirá un 'clic'.

- 10** Coloque la afeitadora en el sistema de SmartClean para proteger los cabezales.

Sistema de bloqueo

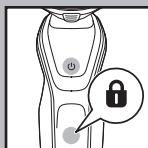
Puede bloquear la afeitadora si va a almacenarla durante un largo periodo de tiempo o si va a viajar. El sistema de bloqueo evita que la afeitadora se encienda accidentalmente.

Activación del sistema de bloqueo



- 1** Pulse el botón de encendido/apagado durante 3 segundos.
- El símbolo del sistema de bloqueo se ilumina constantemente y parpadea el símbolo de bloqueo.
- 2** Se ha activado el sistema de bloqueo.

Desactivación del sistema de bloqueo



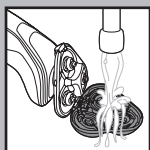
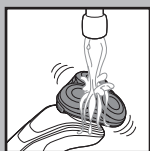
- 1** Pulse el botón de encendido/apagado durante 3 segundos.
 - 2** El símbolo de bloqueo parpadea y, a continuación, se ilumina constantemente. La afeitadora ahora está lista para usarse.
- La afeitadora se desbloquea automáticamente cuando se carga en el sistema SmartClean o cuando se conecta a una toma de corriente eléctrica.

Limpieza

- ▶ Limpie siempre la afeitadora después de cada uso.
- ▶ La limpieza frecuente asegura mejores resultados en el afeitado.
- ▶ Nunca retire ni reemplace la unidad de afeitado con el motor en funcionamiento.
- ▶ No aplique presión a los peines del cabezal de afeitado. No toque los cabezales de afeitado con objetos duros, debido a que podría deformar o dañar los peines que cuentan con ranuras de precisión.
- ▶ No utilice la afeitadora si los peines del cabezal de afeitado están dañados o rotos, ya que podrían ocasionarle lesiones en el rostro.
- ▶ No utilice agentes abrasivos ni líquidos agresivos como la gasolina o la acetona para limpiar la afeitadora.
- ▶ Nunca seque la unidad de afeitado con una toalla o un paño ya que esto podría dañar los cabezales de afeitado.

Limpieza de la unidad de afeitado

Los cabezales de afeitado pueden limpiarse rápidamente después de cada uso si se enjuagan con agua caliente. El agua del grifo debe estar caliente, pero **PRIMERO COMPRUEBE LA TEMPERATURA DEL AGUA PARA EVITAR QUEMADURAS EN LAS MANOS.**



- La limpieza frecuente asegura mejores resultados en el afeitado.
- Al enjuagar los cabezales de afeitado, es posible que salga agua por la base de la afeitadora. Esto es normal.

- 1** Pulse el botón de encendido/apagado una vez para encender la afeitadora.
- 2** Enjuague la unidad de afeitado bajo el agua caliente durante algunos minutos.
- 3** Apagado la afeitadora.
- 4** Pulse el botón de liberación del cabezal afeitadora para abrir la unidad de afeitado.
- 5** Enjuague la cámara de recolección de pelo con agua del grifo.
- 6** Enjuague el soporte del cabezal de afeitado con agua caliente del grifo durante 30 segundos.

PRIMERO COMPRUEBE LA TEMPERATURA DEL AGUA PARA EVITAR QUEMADURAS EN LAS MANOS.

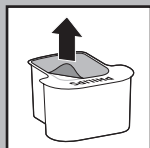
- 7** Elimine cuidadosamente el exceso de agua y deje que el soporte del cabezal de afeitado se seque completamente al aire.
- 8** Cierre el soporte del cabezal de afeitado.

Preparación para el uso del sistema SmartClean

PRECAUCIÓN: Mantenga los cartuchos de limpieza fuera del alcance de los niños. No ingerir. Evite el contacto con los ojos. Si entra en contacto con los ojos, debe enjuagarse con agua fría. Si la irritación continúa, consulte a un médico.

Importante

- ▶ Para obtener resultados de limpieza óptimos, sustituya el cartucho de limpieza cada 3 meses cuando se utilizan semanalmente.
- ▶ Solo utilice esta afeitadora, el sistema SmartClean y el cartucho de limpieza proporcionados para cargar o limpiar la afeitadora.
- ▶ Es posible que otras afeitadoras Philips Norelco no funcionen con este sistema SmartClean.
- ▶ Para evitar su evaporación, no exponga la solución de limpieza a la luz directa del sol.
- ▶ El sistema SmartClean limpia en profundidad, pero no desinfecta la afeitadora, por lo tanto, no debe compartir la afeitadora con otras personas.



- El conector de carga convierte los 100-240 V de CA a menos de 24 V de CC.
- Coloque el sistema SmartClean en una superficie plana, estable y resistente a los líquidos para evitar cualquier fuga. Se debe tener cuidado de no inclinar ni mover el sistema SmartClean cuando esté listo para usarse.
- Utilice esta afeitadora para el uso doméstico que se describe en este manual.

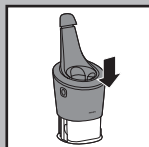
- 1** Coloque el sistema SmartClean sobre una superficie plana y nivelada.

Para evitar fugas, no se debe inclinar el sistema SmartClean.

- 2** Mientras sostiene el sistema SmartClean con una mano, pulse el botón situado en el costado del sistema SmartClean (1) y levante el sistema SmartClean (2).

- 3** Extraiga el sello del cartucho de limpieza.

NOTA: UTILICE SOLO CARTUCHOS SMARTCLEAN DE PHILIPS NORELCO (MODELO JC302 O JC303) CON EL SISTEMA SMARTCLEAN.



- Cuando el filtro del cartucho de limpieza esté lleno, el símbolo de reemplazo parpadea para indicar que debe reemplazarse el cartucho de limpieza. Consulte la sección "Reemplazo del cartucho del sistema SmartClean".

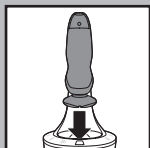
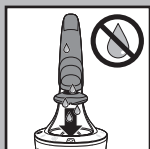
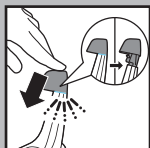
- 4** Coloque el cartucho de limpieza en el sistema SmartClean.

- 5** Mientras sostiene el sistema SmartClean con una mano, empuje suavemente hacia abajo la parte superior del sistema SmartClean. Se oirá un "clic".

Cuando el sistema SmartClean esté listo para usarse, no lo mueva para evitar fugas.

Limpeza de la afeitadora en el sistema SmartClean

- Si la afeitadora no tiene suficiente energía para un (1) afeitado más, es posible que el sistema SmartClean no funcione correctamente. Cargue la afeitadora en el sistema SmartClean antes de utilizar el sistema SmartClean para limpiar la afeitadora.
- Si utiliza la afeitadora con espuma o gel de afeitar, enjuáguela rápidamente con agua caliente antes de limpiarla en el sistema SmartClean.

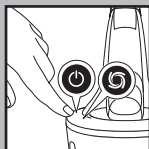


- 1** Conecte el enchufe pequeño al sistema SmartClean. Conecte el enchufe de alimentación a cualquier toma de corriente de entre 100 V a 240 V de CA. Utilice solo el cable de alimentación suministrado.
- 2** Coloque el sistema SmartClean sobre una superficie plana y nivelada. Asegúrese de que el sello se haya retirado del cartucho de limpieza (consulte el capítulo "Preparación para el uso del sistema SmartClean").
- 3** Presione la tapa superior hacia abajo para abrir el sistema SmartClean.
- 4** Elimine el exceso de agua de la afeitadora antes de colocarla en el sistema SmartClean.
- 5** Mantenga el cabezal de la afeitadora hacia abajo por encima del soporte para la afeitadora con la pantalla hacia el soporte para la afeitadora.



- 6** Coloque la afeitadora en el soporte (1), empuje hacia atrás la afeitadora (2) y presione hacia abajo la tapa superior para conectar la afeitadora (3) (hasta que oiga un "clic").

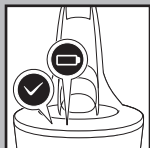
La afeitadora calza en el sistema SmartClean en una sola dirección.



- 7** El símbolo de la batería parpadea lentamente para indicar que la afeitadora se está cargando.
- 8** Pulse el botón de encendido/apagado (🔌) del sistema SmartClean para iniciar el ciclo de limpieza.

El símbolo de limpieza se iluminan parpadea.

- ▶ El ciclo de limpieza tarda aproximadamente 10 minutos.
- ▶ No pulse el botón de encendido/apagado mientras el ciclo de limpieza se está ejecutando. Si esto ocurre, el ciclo de limpieza se detendrá y el símbolo de limpieza dejará de parpadear. El ciclo de limpieza puede volver a iniciarse si se presiona una vez el botón de encendido/apagado.
- ▶ Si se desconecta el cable de alimentación antes de que se complete el ciclo de limpieza, vuelva a enchufar el conector a la toma de corriente. El ciclo de limpieza puede volver a iniciarse si se pulsa una vez el botón de encendido/apagado.



NOTA: Cuando el filtro del cartucho de limpieza está lleno, el símbolo de reemplazo parpadea de color naranja. (Consulte el capítulo "Reemplazo del cartucho del sistema SmartClean").

- 9** Cuando el ciclo de limpieza se completa y la afeitadora está higiénicamente limpia, el símbolo de finalización del proceso se enciende constantemente.

El símbolo de batería de la afeitadora se enciende para indicar que la afeitadora está completamente cargada.

- 10** Presione la tapa superior hacia abajo (1), tire de la afeitadora hacia delante (2) y levántela del soporte SmartClean (3).

- El sistema SmartClean se apaga automáticamente 30 minutos después de que finaliza el ciclo de limpieza.

- 11** Elimine cuidadosamente el exceso de líquido y deje que la unidad de afeitado se seque completamente al aire.

También puede dejar la afeitadora en el sistema SmartClean durante la noche para secar.

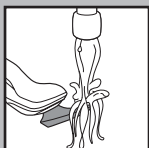
Limpieza del recortador

Limpie el recortador después de cada uso.



1 Coloque el recortador en la afeitadora.

2 Encienda la afeitadora.



3 Enjuague el recortador con agua caliente. **PRIMERO COMPRUEBE LA TEMPERATURA DEL AGUA PARA EVITAR QUEMADURAS EN LAS MANOS.**



4 Apague la afeitadora. Elimine el exceso de agua y deje que el recortador se sequen completamente al aire.

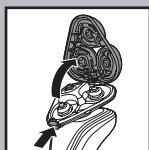
Sugerencia: Para obtener un rendimiento óptimo del recortador, lubrique cada 6 meses los dientes del recortador con una gota de aceite mineral.

Reemplazo de los cabezales de afeitado

- ▮ Reemplace los cabezales de afeitado una vez al año para obtener resultados óptimos de afeitado.
- ▮ Reemplace los cabezales de afeitado dañados o desgastados solo con los cabezales para la afeitadora Philips Norelco modelo SH50.

Indicación de reemplazo del conjunto del cabezal de afeitado

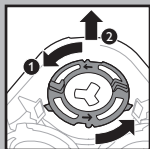
- ▮ El símbolo de la unidad de afeitado se ilumina constantemente cuando la afeitadora está apagada para recordarle que debe sustituir la unidad de afeitado para obtener los resultados óptimos de afeitado.



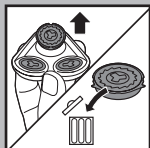
- 1** Pulse el botón de liberación del cabezal afeitadora y abra la unidad de afeitado.



- 2** Tire del soporte del cabezal de afeitado desde la parte inferior de la unidad de afeitado.

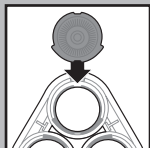


- 3** Gire el anillo de retención a la izquierda (1) y levántelo para sacarlo del cabezal de afeitado (2).



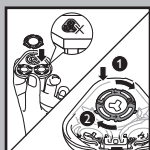
- 4** Quite los cabezales de afeitado del soporte del cabezal de afeitado y deséchelos.

NO DESECHE el anillo de retención.



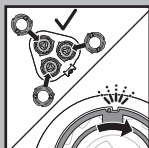
- 5** Coloque el nuevo cabezal de afeitado en el soporte.

Asegúrese de que las proyecciones del cabezal de afeitado encajen exactamente en los huecos sobre el soporte del cabezal de afeitado.



- 6** Sujetar el soporte del cabezal de afeitado en la mano y coloque el anillo de retención en el soporte del cabezal de afeitado (1). Gírelo hacia la derecha (2) para volver a colocar el anillo de retención.

No coloque el soporte de cabezal de afeitado sobre una superficie, ya que esto puede causar daños.

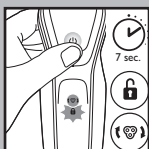


- 7** Repita el proceso para los otros dos conjuntos de cuchillas y peines.

NOTA: Cada anillo de retencion tiene dos huecos y dos proyecciones que encaja exactamente en las proyecciones y huecos soporte del cabezal de afeitado. Asegurese de que se oye un 'clic' que indica el anillo de retencion se fija en su lugar.

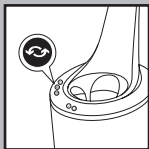


- 8** Vuelva a colocar la bisagra del soporte del cabezal de afeitado en la ranura de la unidad de afeitado. Cierre el soporte del cabezal de afeitado (clic).

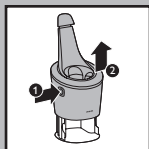


- 9** Para restablecer la afeitadora, mantenga pulsado el botón de encendido/apagado por aproximadamente 7 segundos.

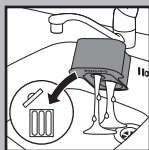
Reemplazo del cartucho de limpieza del sistema SmartClean



- Para obtener resultados óptimos de limpieza, reemplace el cartucho de limpieza cuando el indicador de reemplazo parpadee de color naranja o cada 3 meses si utiliza semanalmente.



- 1** Mientras sostiene el sistema SmartClean con una mano, pulse el botón de liberación del cartucho situado en el costado del sistema SmartClean (1) y levante el sistema SmartClean (2).



- 2** Quite el cartucho de limpieza vacío y vierta los restos de líquido de limpieza del cartucho de limpieza.

Puede vaciar de manera segura el líquido de limpieza en el lavabo.

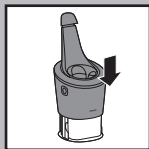
- 3** Deseche el cartucho de limpieza vacío.

Para obtener información sobre el reciclaje del producto, póngase en contacto con su administración local.

- 4** Extraiga el sello del nuevo cartucho de limpieza.



- 5** Coloque el nuevo cartucho de limpieza en el sistema SmartClean.



- 6** Mientras sostiene el sistema SmartClean con una mano, empuje suavemente hacia abajo la parte superior del sistema SmartClean. Se oirá un "clic".

Quando el sistema SmartClean esté listo para usarse, no lo mueva para evitar fugas.

Esta afeitadora y el sistema SmartClean no contienen ninguna otra pieza que pueda ser reparada por el usuario. Para solicitar asistencia, comuníquese al 1-800-243-3050.

Mantenimiento

- ▶ Siempre retire la afeitadora del sistema SmartClean antes de proceder a la limpieza del aparato.
- ▶ El sistema SmartClean pueden limpiarse con un paño húmedo.
- ▶ Las partes lavables deben limpiarse con agua tibia del grifo.

NOTA: NO coloque ni limpie las piezas del sistema SmartClean en el lavavajillas

Almacenamiento

- ▶ La afeitadora puede colocarse en la funda de viaje o en sistema SmartClean para un almacenamiento seguro.
- ▶ Asegúrese de que la afeitadora esté apagada. Desenchufe el cable de la toma de corriente antes de guardarla en un lugar seguro y seco, donde no se aplaste, golpee ni pueda sufrir daños.
- ▶ No enrolle el cable de alimentación alrededor de la afeitadora o del sistema SmartClean cuando la guarde.
- ▶ Guarde el cable en un lugar seguro donde no sufra cortes ni daños.
- ▶ No coloque ni guarde el sistema SmartClean en un lugar donde pueda caerse en la bañera, en el lavabo, en el agua o en otro tipo de líquido mientras está enchufado.

Asistencia

- Para obtener asistencia, visite nuestro sitio Web:

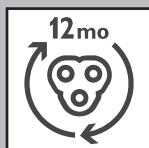
**www.philips.com/support o
llame al número gratuito
1-800-243-3050**

- La información en línea está disponible las 24 horas, los 7 días de la semana.

Eliminación



- ▶ Esta afeitadora Philips Norelco contiene una batería recargable de iones de litio que debe desecharse de manera adecuada.
- ▶ Para obtener información sobre la forma de desechar las baterías, comuníquese con las autoridades locales, llame al número 1-800-822-8837 o visite el sitio web www.call2recycle.org.
- ▶ Para obtener asistencia, visite nuestro sitio Web www.philips.com/support o comuníquese al número gratuito: 1-800-243-3050.
- ▶ Su producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad, que pueden ser reciclados y reutilizados. Para obtener información sobre reciclaje, contacte las facilidades de gestión de residuos locales o visite a www.recycle.philips.com.

Accesorios

- **Reemplazo de los cabezales de afeitado**
Modelo SH50 - para obtener el máximo rendimiento de afeitado, reemplace los cabezales de la afeitadora Philips Norelco una vez al año.
- **Modelador SmartClick**
Modelo RQ111 - modelador SmartClick de Philips Norelco
- **Reemplazo del cartucho de limpieza**
Modelo JC302 - cartucho de limpieza del sistema SmartClean de Philips Norelco, pack de 2 unidades
Modelo JC303 - cartucho de limpieza del sistema SmartClean de Philips Norelco, pack de 3 unidades
- **Cabezal de cepillado SmartClick**
Modelo RQ585 - cabezal de cepillado SmartClick de Philips Norelco
- **Puede adquirir los accesorios para la afeitadora Philips Norelco en el local más cercano a su domicilio o a través de nuestro sitio web: www.philips.com/store**

GARANTÍA TOTAL POR DOS AÑOS

Philips North America LLC garantiza este producto nuevo (excepto cuchillas y peines) contra defectos en los materiales o en la mano de obra por un periodo de dos años desde la fecha de compra y acepta reparar o reemplazar cualquier producto defectuoso sin cargo.

IMPORTANTE: Esta garantía no cubre ningún daño que surja como resultado de un accidente, de un uso indebido o abuso, de la falta de cuidado razonable, del uso de cualquier accesorio no provisto con el producto ni la pérdida de piezas, así como tampoco ningún daño derivado del uso del producto con una tensión o con baterías que no sean las establecidas.*

NINGUNA RESPONSABILIDAD ES ASUMIDA POR CUALQUIER DAÑO, INCIDENTAL O RESULTANTE.

Para obtener el servicio de garantía, simplemente ingrese a www.philips.com/support para obtener asistencia. Para su protección, se sugiere que el envío de las devoluciones del producto se realice por correo certificado, con seguro prepago. Cualquier daño que ocurra durante el envío no será cubierto por esta garantía.

NOTA: Philips North America LLC no extiende ninguna otra garantía, ni escrita ni oral. Esta garantía le proporciona derechos legales específicos; asimismo, es posible que goce de otros derechos que pueden variar de estado a estado. En algunos estados no se permite la exclusión o la limitación de los daños fortuitos o resultantes, de modo que es posible que las limitaciones o exclusiones arriba mencionadas no se apliquen a su caso.

*Lea las instrucciones adjuntas atentamente.

Fabricado para:

Philips Personal Health

una división de Philips North America LLC

P.O. Box 10313, Stamford, CT 06904



Este símbolo colocado en la placa de especificaciones del producto significa que está registrado por Underwriters Laboratories, Inc.

Norelco, Tripleheader, Lift and Cut y  son marcas comerciales registradas de Philips North America LLC.

PHILIPS y Philips Shield son marcas registradas de Koninklijke Philips N.V.







www.philips.com

4222.002.7353.1